

Content

Preface | 7

Introduction: Musicology, Musical Modernity, and the Challenges of Entangled History

Tobias JANZ and YANG Chien-Chang | 9

Modernity as Postcolonial Encounter in Korean Music

CHOI Yu-jun | 41

Modernity, Regionality, and Twentieth-Century Symphony:

On Jean Sibelius and Yamada Kōsaku

Kathrin KIRSCH | 63

Music at the Service of Nordic Modernity?

Wilhelm Stenhammar's Opening Cantata for the "General Arts and Industries Exhibition" in Stockholm in 1897

Signe ROTTER-BROMAN | 87

Different Interpretations of Musical Modernity?

Xiao Youmei's Studies in Leipzig and the Foundation of the Modern Chinese Folk Orchestra

Hannes JEDECK | 123

Traditional Music, Alternative Modernity, and Internal Colonialism:

Reassessing the Campaigns for National Music

and Folk Songs in Taiwan

KAM Lap-Kwan | 145

Reflexivity as Method: A Historiographical Comparison of Finnish *Pelimanni* Music and Taiwanese Hakka Music

HSU Hsin-Wen | 173

Nonsimultaneity of the Simultaneous: Internationalism and Universalism in Postwar Art Music until the 1970s

Christian UTZ | 207

**Synchronizing Twentieth-Century Music:
A Transnational Reflection**

YANG Chien-Chang | 247

**Multiple Musical Modernities?
Dahlhaus, Eisenstadt, and the Case of Japan**

Tobias JANZ | 279

**Contemplating East Asian Music History in Regional
and Global Contexts:
On Modernity, Nationalism, and Colonialism**

YAMAUCHI Fumitaka | 313

General Index | 345

Authors | 371